

[Text]

courant que ce n'est pas la première fois que cela . . . L'Ontario est la plus grande région concernée dans le ministère.

M. Cyr: A mon avis, je pense que les membres du Comité doivent féliciter le ministère pour avoir désigné un autochtone à ce haut poste. Merci.

M. Allmand: Il est de notre politique de désigner un plus grand nombre d'Indiens dans ces positions, quand cela est possible.

The Chairman: Thank you, Mr. Cyr. Mr. Neil.

Mr. Neil: Thank you, Mr. Chairman. I have one brief question in connection with the James Bay negotiations and agreement. I wonder if the Department would be prepared to table or give to this Committee by our next meeting a breakdown of the cost to date of the negotiations, all phases of the negotiations, as well as the anticipated over-all cost to Canada arising out of the settlement. I am not concerned about the future payments as far as the responsibility of the Department for their trusteeship to the Indian people is concerned, but the actual costs in finalizing this agreement.

Mr. Allmand: I would be pleased to try to do that.

Mr. Neil: All right. Fine. Mr. Minister, in 1967 the federal government transferred the control of Indian education in the Yukon to the territorial government and this was done without the involvement of the Indian people. I wonder when the agreement with the territorial government will terminate and what is the actual policy of the Department with respect to Indian education in the Yukon.

Mr. Allmand: I am not familiar with the date of termination of the agreement. I can say that in principle we believe that the running of education should be handled by the territorial governments, but we also believe that those education systems should take into consideration the special needs and desires of the Indian people. Perhaps the details on the termination of the agreement could be given by Mr. Cotterill. I do not have the date.

Mr. Cotterill: Mr. Chairman, in fact there is no formal agreement, or would there need to be because we are talking in the case of the Yukon and the Northwest Territories of the Commissioner as the head of the two territorial governments and the Commissioner reports to the Minister and derives his responsibility from the Minister. So, it is not an agreement as such as would be necessary between a province and the federal government. It is simply an operational approach or understanding, if you like, and there is no date on it, either beginning or ending.

Mr. Neil: I wonder if you could indicate whether or not there is any change coming about in the future. Also, could you give us a breakdown of the amount that has been paid to the Territorial Government in the Yukon and on what basis is it provided? Is it based on enrolment, number of native students, or how do you arrive at the amount of money that is provided?

[Interpretation]

know that this is not the first time that such . . . Ontario is the largest region as far as the department is concerned.

Mr. Cyr: All members of the Committee should certainly congratulate the department for appointing a native to this high position. Thank you.

Mr. Allmand: It is our policy to appoint more Indians in similar positions whenever it is possible.

Le président: Je vous remercie, monsieur Cyr. La parole est à M. Neil.

M. Neil: Je vous remercie, monsieur le président. Je voudrais poser une brève question concernant les négociations et l'entente de la Baie James. Je me demande si le ministère serait prêt à déposer ou à transmettre au Comité pour la prochaine réunion le détail des frais encourus jusqu'à présent pour les négociations, toutes les phases de négociations, ainsi que le coût global prévu pour cette entente. Je ne parle pas ici de la responsabilité de tutelle qu'exerce le ministère sur le peuple indien mais bien des frais réels encourus pour négocier cette entente.

M. Allmand: Je serais heureux de vous fournir les chiffres.

M. Neil: Très bien. Monsieur le ministre, en 1967 le gouvernement fédéral a transféré le contrôle de l'éducation des Indiens du Yukon au gouvernement territorial sans impliquer la participation du peuple indien lui-même. Quand cette entente avec le gouvernement territorial prendra-t-elle fin? Quelle est la politique du ministère en ce qui concerne l'éducation des Indiens au Yukon?

M. Allmand: Je ne sais pas quand cette entente doit prendre fin. Je puis vous dire qu'en principe le gouvernement estime que l'éducation devrait être du ressort des gouvernements territoriaux. Nous estimons cependant que les systèmes d'éducation devraient tenir compte des besoins et désirs spécifiques du peuple indien. Monsieur Cotterill pourra sans doute vous donner des détails en ce qui concerne cette entente et quand elle prendra fin. Personnellement je ne suis pas au courant de la date.

M. Cotterill: Monsieur le président, en fait il n'existe aucune entente officielle et il n'existe aucune raison pour une telle entente puisqu'au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest le commissaire est le chef des deux gouvernements territoriaux et il fait rapport directement au ministre dont il détient ses responsabilités. Par conséquent il ne s'agit pas là d'une entente en tant que telle comme ce serait le cas entre une province et le gouvernement fédéral; il s'agit simplement d'une entente qui facilite le fonctionnement du système et on ne peut dire, puisqu'il ne s'agit pas d'une entente officielle, quand elle est entrée en vigueur ni quand elle tombera en désuétude.

M. Neil: Pourriez-vous nous dire si des changements sont prévus pour l'avenir? Pourriez-vous également donner le détail des montants qui ont été versés au gouvernement territorial du Yukon et comment ils ont été calculés, d'après le nombre d'élèves inscrits, par exemple?